



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENINO - SÜDTIROL

PROCESSO VERBALE

della seduta n. 56 DEL 23 GENNAIO 2013

PRESIDENZA

PRESIDENTE ROSA ZELGER THALER
VICE PRESIDENTE MARCO DEPAOLI

SEGRETARI QUESTORI CONSIGLIERI CIVICO, MUNTER E SEPPI

LEGISLATURA XIV[^]

ARGOMENTI TRATTATI

DISEGNO DI LEGGE N. 15: Modifiche alle disposizioni regionali in materia di ordinamento ed elezione degli organi dei comuni (presentato dalla Giunta regionale) – **continuazione**
(*approvato*).

Il giorno 23 gennaio 2013 alle ore 10.04, il Consiglio regionale del Trentino-Alto Adige/Südtirol si riunisce nella sede di Bolzano, Piazza Silvius Magnago, 6, per esaminare gli argomenti posti all'ordine del giorno, prot. n. 74/2013/Cons. reg.

Presiede la Presidente Zelger, assistita dai Segretari questori Civico, Munter e Seppi.

La Presidente Zelger comunica che hanno giustificato la loro assenza i consiglieri Berger (mattino), Bombarda (pomeriggio), Civettini, Leonardi, Minniti (pomeriggio), Nardelli, Savoi (mattino) e Widmann (mattino).

Sono inoltre assenti i consiglieri von Dellemann (pomeriggio) e Ottobre (mattino).

Il Segretario Questore Seppi dà lettura del processo verbale della seduta n. 55 del 22 gennaio 2012, che si considera approvato ai sensi del secondo comma dell'art. 41 del Regolamento.

La Presidente comunica:

In data 22 gennaio 2013 la Consigliera regionale Dominici ha ritirato il disegno di legge n. 53: Modificazioni del comma 1, lettera e) dell'articolo 86 del decreto del Presidente della Regione 1° febbraio 2005, n. 1/L modificato dal decreto del Presidente della Regione 1° luglio 2008, n. 5/L.

Il 22 gennaio 2013 il Consigliere regionale Giuseppe Filippin, facente parte del gruppo consiliare "Lega Nord", ha comunicato che, a decorrere dal 1° febbraio 2013, entrerà nel gruppo consiliare Misto.

La Presidente riprende la trattazione del secondo punto iscritto all'ordine del giorno:

n. 2

DISEGNO DI LEGGE N. 15: Modifiche alle disposizioni regionali in materia di ordinamento ed elezione degli organi dei comuni (presentato dalla Giunta regionale) – continuazione

e comunica che, in seguito all'accordo raggiunto in sede di Conferenza dei Capigruppo in merito al prosieguo dell'esame del disegno di legge, si rende necessaria una breve sospensione dei lavori per terminare il riordino degli emendamenti.

La Presidente sospende quindi la seduta fino alle ore 10.30.

Sono le ore 10.15.

Alle ore 11.44 La Presidente comunica che si rende necessario prolungare la sospensione della seduta per ultimare il lavoro di ordinamento degli emendamenti e convoca la Conferenza dei Capigruppo per definire il prosieguo dei lavori.

Alle ore 12.03 la Presidente informa che il Collegio dei Capigruppo ha stabilito di anticipare immediatamente i lavori della Commissione e aggiorna la seduta alle ore 14.00.

La seduta riprende alle ore 14.06.

Effettuato l'appello dei presenti, la Presidente Zelger fornisce delle informazioni sull'andamento dei lavori.

Sull'ordine dei lavori intervengono i consiglieri Penasa, alla quale risponde l'assessore Bizzo, e Borga, al quale risponde la Presidente Zelger.

La Presidente dà per letto l'articolo 1 e legge l'emendamento, prot. n. 104/1, soppressivo dello stesso, a firma dell'assessore Bizzo.

Sull'ordine dei lavori intervengono i consiglieri Borga e Pichler-Rolle, che chiede una breve sospensione della seduta per trovare degli accordi.

In accoglimento di tale richiesta, la presidente sospende la seduta fino alle ore 14.30.

Sono le ore 14.22.

La seduta riprende alle ore 14.45.

La Presidente Zelger sull'ordine dei lavori concede la parola al consigliere Pichler-Rolle, che dichiara di ritirare l'emendamento prot. n. 1896, e Borga, che ritira tutti gli emendamenti di cui è firmatario tranne i due concordati in sede di Capigruppo.

Posto in votazione, l'emendamento prot. n. 104/1 risulta approvato a maggioranza per alzata di mano.

La Presidente dà lettura del subemendamento prot. n. 159 di cui è prima firmataria, relativo all'emendamento prot. n. 104/2 a firma dell'assessore Bizzo, e del sub-subemendamento prot. n. 172 di cui risulta primo firmatario il consigliere Borga.

Sul merito intervengono i consiglieri Penasa, che ritira gli emendamenti all'articolo 2 di cui è firmataria, Borga, Dominici, Morandini e l'assessore Bizzo.

La Presidente pone in votazione il sub-subemendamento prot. n. 172.

Essendovi delle contestazioni nel computo dei voti, la Presidente pone nuovamente in votazione il sub-subemendamento prot. n. 172, che risulta respinto a maggioranza per alzata di mano.

Si passa alla votazione del subemendamento prot. n. 159, che risulta approvato a maggioranza per alzata di mano.

Posto in votazione, l'emendamento prot. n. 104/2 come subemendato è approvato a maggioranza per alzata di mano.

Viene data lettura dell'emendamento prot. n. 104/3 a firma dell'assessore Bizzo, sostitutivo dell'articolo 3.

Sul merito intervengono i consiglieri Borga, Dominici e Klotz.

Posto in votazione, l'emendamento prot. n. 104/3 sostitutivo dell'articolo 3 è approvato a maggioranza per alzata di mano.

Viene data lettura dell'emendamento prot. n. 146, di cui risulta prima firmataria l'assessora Stocker, sostitutivo dell'articolo 4.

Posto in votazione, l'emendamento sostitutivo dell'articolo 4 risulta approvato a maggioranza per alzata di mano.

Previa lettura e nessuno intervenendo, posto in votazione, viene approvato a maggioranza l'emendamento prot. n. 104/5 introduttivo dell'articolo 4 bis.

Previa lettura e nessuno intervenendo, posto in votazione, viene approvato a maggioranza l'emendamento prot. n. 193 introduttivo dell'articolo 4 ter.

L'articolo 5, previa lettura e nessuno intervenendo, posto in votazione, è approvato a maggioranza per alzata di mano.

Viene data lettura dell'emendamento prot. n. 104/6 a firma dell'assessore Bizzo, sostitutivo dell'articolo 6 e dei subemendamenti prot. n. 179 di cui è prima firmataria la consigliera Penasa, prot. n. 160, di cui risulta primo firmatario l'assessore Bizzo, e prot. n. 141/2 di cui è prima firmataria la Presidente Zelger.

Non essendovi interventi, i tre subemendamenti relativi all'emendamento prot. n. 104/6, posti in distinte votazioni, risultano rispettivamente approvati per alzata di mano.

Posto in votazione, l'emendamento sostitutivo dell'articolo 6 prot. n. 104/6, come subemendato, è approvato a maggioranza per alzata di mano.

Viene data lettura dell'emendamento prot. n. 104/7, a firma dell'assessore Bizzo, soppressivo dell'articolo 7.

Non essendovi interventi, posto in votazione, l'emendamento soppressivo dell'articolo 7 è approvato all'unanimità per alzata di mano.

L'emendamento prot. n. 104/8, soppressivo dell'articolo 8, a firma dell'assessore Bizzo, non essendovi interventi, posto in votazione palese, risulta approvato all'unanimità

L'emendamento prot. n. 104/9, a firma dell'assessore Bizzo, soppressivo dell'articolo 9, previa lettura e posto in votazione, è approvato a maggioranza per alzata di mano.

Viene data lettura dell'emendamento prot. n. 104/10, a firma dell'assessore Bizzo e sostitutivo dell'articolo 10, che, posto in votazione, è approvato a maggioranza per alzata di mano.

L'emendamento prot. n. 104/11, a firma dell'assessore Bizzo e soppressivo dell'articolo 11, previa lettura e posto in votazione palese, è approvato a maggioranza.

Viene data lettura dell'emendamento prot. n. 104/12, a firma dell'assessore Bizzo, sostitutivo dell'articolo 12.

Viene data lettura del subemendamento prot. n. 178 di cui risulta primo firmatario il consigliere Dallapiccola.

Intervenendo sull'ordine dei lavori, il consigliere Dallapiccola chiede che la votazione dell'emendamento avvenga per scrutinio segreto.

Sul merito interviene il consigliere Morandini.

A termini di regolamento, la Presidente pone in votazione per scrutinio segreto il subemendamento prot. n. 178 e, al termine dello scrutinio, ne comunica l'esito:

votanti	58
schede favorevoli	21
schede contrarie	30
schede bianche	7

Il Consiglio non approva.

Posto in votazione, l'emendamento prot. n. 104/12 sostitutivo dell'articolo 12 è approvato a maggioranza per alzata di mano.

Viene data lettura dell'emendamento prot. n. 104/13, a firma dell'assessore Bizzo, introduttivo dell'articolo 12-bis.

Posto in votazione, l'emendamento prot. n. 104/13 viene approvato a maggioranza per alzata di mano.

L'emendamento prot. n. 104/14, presentato dall'assessore Bizzo e soppressivo dell'articolo 13, previa lettura e posto in votazione, viene approvato a maggioranza.

L'emendamento prot. n. 104/15, presentato dall'assessore Bizzo e soppressivo dell'articolo 14, previa lettura e posto in votazione, viene approvato a all'unanimità.

L'emendamento prot. n. 104/16, presentato dall'assessore Bizzo e soppressivo dell'articolo 15, previa lettura e posto in votazione, viene approvato a maggioranza.

L'emendamento prot. n. 104/17, presentato dall'assessore Bizzo e soppressivo dell'articolo 16, previa lettura e posto in votazione, viene approvato a all'unanimità.

Viene data lettura dell'emendamento prot. n. 2116/1, introduttivo dell'articolo 16-bis, di cui risulta prima firmataria la consigliera Ferrari, che provvede alla sua illustrazione.

Sul tema intervengono i consiglieri Cogo, Klotz, Leitner, Zeni e Lunelli.

Assume la Presidenza il vice Presidente Depaoli, che concede la parola ai consiglieri Dominici, Dello Sbarba, Borga e Mair.

Riassume la Presidenza la Presidente Zelger, che concede la parola ai consiglieri Knoll, Magnani, Penasa, Heiss, Urzì, Chiocchetti e Pöder.

Sull'ordine dei lavori interviene la consigliera Cogo.

Sull'argomento intervengono i consiglieri Casna e Stocker Martha.

Assume la Presidenza il vice Presidente Depaoli, che concede la parola ai consiglieri Filippin, Dominici, Seppi, Firmani, Sembenotti e Savoi.

Sull'ordine dei lavori interviene il consigliere Urzì, che chiede che la votazione dell'emendamento sia per scrutinio segreto.

Tale richiesta non ottiene il supporto richiesto dal regolamento.

Posto in votazione, l'emendamento prot. n. 2116/1 risulta respinto a maggioranza.

L'emendamento prot. n. 104/18, a firma dell'assessore Bizzo, soppressivo dell'articolo 17, previa lettura e nessuno intervenendo, posto in votazione, è approvato all'unanimità per alzata di mano.

Viene data lettura dell'emendamento prot. n. 148/1, introduttivo dell'articolo 17-bis, di cui risulta prima firmataria la consigliera Dominici, che provvede alla sua illustrazione.

Replica l'assessore Bizzo.

Posto in votazione, l'emendamento prot. n. 148/1 viene respinto a maggioranza per alzata di mano.

L'emendamento prot. n. 2116/4, di cui risulta prima firmataria la consigliera Ferrari e introduttivo dell'articolo 17-bis, posto in votazione, è respinto a maggioranza per alzata di mano.

L'emendamento prot. n. 104/19, a firma dell'assessore Bizzo e soppressivo dell'articolo 18, posto in votazione, è approvato all'unanimità.

Viene data lettura dell'emendamento prot. n. 2116/2 di cui risulta prima firmataria la consigliera Ferrari e introduttivo dell'articolo 18-bis.

Tale emendamento, posto in votazione, risulta respinto a maggioranza per alzata di mano.

L'emendamento prot. n. 104/20, a firma dell'assessore Bizzo, soppressivo dell'articolo 19, posto in votazione, è approvato all'unanimità.

L'emendamento prot. n. 2116/5, a firma della consigliera Ferrari, introduttivo dell'articolo 19-bis, posto in votazione, è respinto a maggioranza per alzata di mano.

L'emendamento prot. n. 104/21, a firma dell'assessore Bizzo, soppressivo dell'articolo 20, posto in votazione, è approvato all'unanimità.

L'emendamento prot. n. 104/22, a firma dell'assessore Bizzo, soppressivo dell'articolo 21, posto in votazione, è approvato all'unanimità.

L'emendamento prot. n. 104/23, a firma dell'assessore Bizzo, soppressivo dell'articolo 22, posto in votazione, è approvato all'unanimità.

Sull'ordine dei lavori interviene la consigliera Cogo.

L'emendamento prot. 148/2 è decaduto.

L'emendamento prot. n. 104/24, a firma dell'assessore Bizzo, sostitutivo dell'articolo 23, posto in votazione, è approvato all'unanimità.

L'emendamento prot. n. 104/25 a firma dell'assessore Bizzo, soppressivo dell'articolo 24, posto in votazione, è approvato all'unanimità.

Viene data lettura dell'emendamento prot. n. 104/26, a firma dell'assessore Bizzo, sostitutivo dell'articolo 25, del subemendamento prot. n. 180 di cui risulta primo firmatario l'assessore Bizzo e del subemendamento prot. n. 152 presentato dall'assessore Bizzo e da altri consiglieri.

Nessuno intervenendo, i sub emendamenti prot. n. 180 e prot. n. 152, posti in distinte votazioni, sono rispettivamente approvati a maggioranza per alzata di mano.

L'emendamento prot. n. 104/26 come subemendato, posto in votazione è approvato a maggioranza per alzata di mano.

Viene data lettura dell'emendamento prot. n. 104/28, a firma dell'assessore Bizzo, sostitutivo dell'articolo 26.

Posto in votazione, l'emendamento è approvato a maggioranza.

Viene data lettura dell'emendamento prot. n. 186, a firma dell'assessore Bizzo, sostitutivo dell'articolo 27.

Posto in votazione, l'emendamento è approvato a maggioranza per alzata di mano.

Viene data lettura dell'emendamento prot. n. 155 a firma dell'assessora Stocker, introduttivo dell'articolo 27-bis.

Nessuno intervenendo, l'emendamento, posto in votazione è approvato a maggioranza

L'emendamento prot. n. 104/30, a firma dell'assessore Bizzo e soppressivo dell'articolo 28, posto in votazione, è approvato all'unanimità.

L'emendamento prot. n. 104/31, a firma dell'assessore Bizzo, sostitutivo dell'articolo 29, posto in votazione, risulta approvato a maggioranza per alzata di mano.

L'articolo 30, previa lettura e nessuno intervenendo, posto in votazione, è approvato a maggioranza per alzata di mano.

Viene data lettura dell'emendamento prot. n. 182, presentato dai consiglieri Pichler-Rolle e altri, sostitutivo dell'articolo 31 e del subemendamento prot. n. 190 di cui è primo firmatario il consigliere Borga.

Sull'argomento interviene il consigliere Borga.

Posto in votazione, il subemendamento prot. n. 190 è approvato a maggioranza per alzata di mano.

Posto in votazione, l'emendamento prot. n. 182, come subemendato viene approvato a maggioranza per alzata di mano.

L'emendamento prot. n. 104/33, a firma dell'assessore Bizzo, introduttivo dell'articolo 31-bis, posto in votazione, è approvato a maggioranza per alzata di mano.

L'emendamento prot. n. 183 di cui risulta primo firmatario l'assessore Bizzo, soppressivo dell'articolo 32, posto in votazione, viene approvato a maggioranza per alzata di mano.

Viene data lettura dell'emendamento prot. n. 185, di cui risulta primo firmatario l'assessore Bizzo e introduttivo degli articoli 32-bis e 32-ter, e del subemendamento prot. n. 191, di cui risulta prima firmataria la consigliera Penasa.

La Presidente comunica che al subemendamento è necessaria una correzione tecnica che verrà apportata dagli Uffici.

Sul merito interviene il consigliere Firmani.

Il subemendamento prot. n. 191, posto in votazione, risulta approvato a maggioranza per alzata di mano.

L'emendamento prot. n. 185, come subemendato, posto in votazione, risulta approvato a maggioranza per alzata di mano.

L'emendamento prot. n. 104/35, presentato dall'assessore Bizzo e sostitutivo dell'articolo 33, posto in votazione, è approvato a maggioranza.

L'emendamento prot. n. 104/36, a firma dell'assessore Bizzo, sostitutivo dell'articolo 34 e con le necessarie modifiche di carattere tecnico, previa lettura e posto in votazione, è approvato a maggioranza per alzata di mano.

L'emendamento prot. n. 104/37, presentato dall'assessore Bizzo, sostitutivo dell'articolo 35, previa lettura e posto in votazione, viene approvato a maggioranza per alzata di mano.

L'articolo 36, previa lettura e nessuno intervenendo, posto in votazione, risulta approvato a maggioranza per alzata di mano.

In sede di dichiarazioni di voto intervengono i consiglieri Borga e Seppi.

Assume la Presidenza il vice Presidente Depaoli, che concede la parola ai consiglieri Casna e Dominici.

Riassume la Presidenza la Presidente Zelger, che concede la parola ai consiglieri Zeni, Pöder, Anderle, Penasa, Leitner e Heiss.

Al termine delle dichiarazioni di voto, la Presidente pone in votazione finale il disegno di legge n. 15 e, al termine dello scrutinio, ne comunica l'esito:

votanti	64
schede favorevoli	35
schede contrarie	10
schede bianche	19

Il Consiglio approva.

Alle ore 18.15 la Presidente dichiara chiusa la seduta e ricorda che il Consiglio sarà riconvocato con avviso a domicilio.

LA PRESIDENTE

I SEGRETARI QUESTORI

SO/rb